

Asegúrese de que dispone de lo siguiente:



CD del software de instalación



Tarjeta inalámbrica G+ para portátil



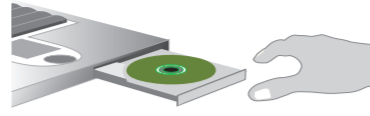
Manual del usuario

## Requisitos del sistema

Ordenador portátil compatible con PC con una ranura CardBus disponible  
Unidad de CD-ROM  
Windows® 2000, XP

Configuración rápida →

## 1. Instalación



**Nota importante:** Instale el software antes de insertar la Tarjeta.



- 1.1 Inserte el CD de instalación del software en su unidad de CD-ROM
- 1.2 La pantalla de instalación de la utilidad de la red inalámbrica aparecerá de forma automática (puede tardar en aparecer de 15 a 20 segundos)
- 1.3 Haga clic en "Install" (instalación) en el menú.  
(clic)

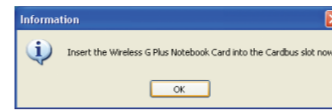
### NOTA:

Si la pantalla de la instalación de la utilidad de red inalámbrica de Belkin no aparece en 20 segundos, acceda a su CD-ROM: haga doble clic en el icono "Mi PC" y después en la unidad de CD-ROM en donde ha colocado el CD de instalación. Haga doble clic sobre la carpeta denominada "Files" (archivos), posteriormente haga lo mismo sobre el icono denominado "start.exe".

## 2. Conexión

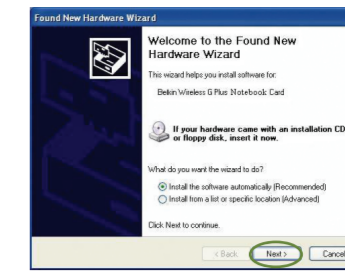


Inserte la tarjeta en su ordenador portátil

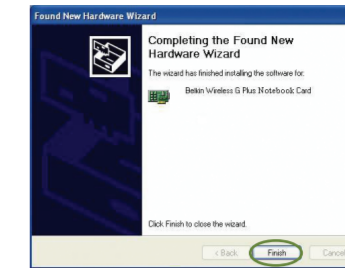


- 2.1 Durante el proceso de instalación, se le solicitará la inserción de su Tarjeta. Inserte la tarjeta, con la parte de la etiqueta HACIA ARRIBA, en la ranura CardBus de su ordenador hasta que encaje firmemente. Haga clic en "OK" (Aceptar). La luz de alimentación de la parte superior de la Tarjeta se encenderá cuando esté insertada correctamente.  
(clic)

**Atención:** Si su sistema no le solicitó que introdujera su Tarjeta después de haber terminado la instalación, hágalo ahora.



- 2.2 El asistente le solicitará que instale el software para la Tarjeta. Seleccione la opción "Install the software automatically (Recommended)" (Instalar el software de forma automática [recomendado]). Haga clic en "Next" (Siguiente).  
(clic)



- 2.3 La instalación del hardware ha sido completada. Haga clic en "Finish" (finalizar) para cerrar el asistente.  
(clic)

Se ha completado la instalación.

Assicurarsi di avere quanto segue:



CD con software di installazione



Scheda di rete G+ wireless per laptop



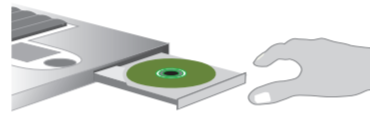
Manuale d'uso

## Requisiti del sistema

Computer portatile PC-compatibile con uno slot CardBus libero  
Unità CD-ROM  
Windows® 2000, XP

Installazione rapida →

## 1. Installazione



**Nota bene:** installare il software prima di inserire la scheda.



- 1.1 Inserire il CD di installazione nell'unità CD-ROM.
- 1.2 Il sistema visualizzerà automaticamente il programma di configurazione guidata di Belkin (potrebbe impiegare 15-20 secondi).
- 1.3 Fare clic su "Install" (Installa) dal menu.  
(clic)

### NOTA BENE:

se la schermata del programma di utilità di rete wireless non viene visualizzato entro 20 secondi, andare nell'unità CD-ROM: fare doppio clic sull'icona "Risorse del computer" e poi sull'unità CD-ROM nel quale è stato inserito il CD di installazione. Fare doppio clic sulla cartella "Documents", quindi fare doppio clic sull'icona "setup.exe".

## 2. Collegamento



Inserire la scheda nel computer portatile

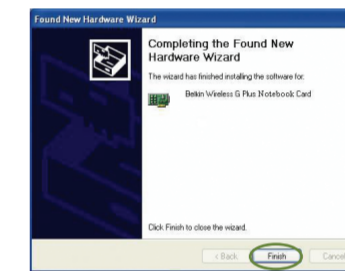


- 2.1 Durante il processo di installazione vi sarà richiesto di inserire la Scheda. Inserirla, con l'etichetta rivolta verso l'ALTO, nello slot CardBus del computer fino a quando si blocca. Fare clic su "OK". La spia di alimentazione sulla scheda si illuminerà soltanto se la scheda è stata inserita correttamente.  
(clic)

**Nota bene:** se il sistema non avesse richiesto di inserire la scheda dopo l'installazione, provvedere a farlo ora.



- 2.2 Il programma di utilità vi richiederà di installare il software per la scheda. Scegliere l'opzione "Install the software automatically (recommended)" (Installa software automaticamente). Fare clic su Next (Avanti).  
(clic)



- 2.3 L'installazione dell'hardware è terminata. Fare clic su "Finish" per chiudere il programma.  
(clic)

L'installazione è terminata.

Certifique-se de que tem o seguinte:



CD de instalação do software



Placa de rede sem fios G+ para portátil



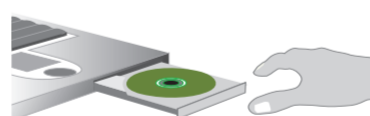
Manual do utilizador

## Requisitos do sistema

Computador portátil compatível com PC com um slot CardBus disponível  
Drive de CD-ROM  
Windows® 2000, XP

Configuração rápida →

## 1. Instalar



**Nota importante:** Instale o software antes de inserir a placa.



- 1.1 Insira o CD de instalação do software na sua drive de CD-ROM.
- 1.2 O ecrã do utilitário de configuração de rede sem fios aparece automaticamente (pode levar 15 a 20 segundos a aparecer).
- 1.3 Faça clique sobre "Install" (instalar) a partir do menu.  
(clique)

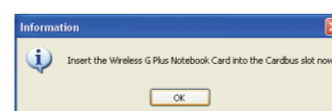
### NOTA:

Se o ecrã do utilitário de configuração de rede sem fios não aparecer dentro de 20 segundos, acceda ao CD-ROM: faça duplo clique sobre o ícone "O meu computador" e de seguida faça duplo clique sobre a drive de CD-ROM na qual colocou o CD de instalação. Faça duplo clique sobre a pasta "Ficheiros", de seguida faça duplo clique sobre o ícone "setup.exe".

## 2. Ligar



Ligue a placa ao portátil

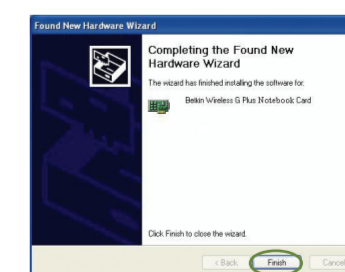


- 2.1 Durante o processo de instalação será solicitada a introdução da placa. Insira a placa, com a etiqueta PARA CIMA, no slot CardBus do computador, com firmeza e até ao fim. Clique em "OK". A luz de alimentação na parte de cima da placa acende-se quando a placa estiver correctamente colocada.  
(clique)

**Nota:** Se o seu sistema não lhe tiver pedido para inserir a placa depois de concluída a instalação, faça-o agora.



- 2.2 O assistente de instalação pedir-lhe-á para instalar software para a placa. Seleccione a opção "Instalar o software automaticamente (recomendado)". Clique em "Next" (Seguinte).  
(clique)



- 2.3 A instalação do hardware está concluída. Faça clique sobre "Finish" (Concluir) para fechar o assistente de instalação.  
(clique)

A instalação está concluída.

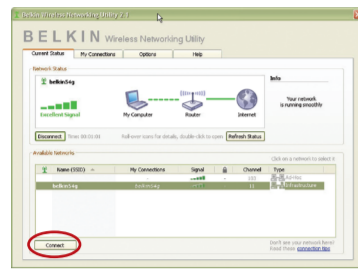
### 3. Configuración



Utilización de la utilidad de red inalámbrica de Belkin



3.1 Después de reiniciar el ordenador, haga doble clic en el icono de la utilidad de red inalámbrica que se encuentra en la pantalla del escritorio.



3.2 Aparecerá la pantalla de la utilidad de red inalámbrica. Seleccione una red a la que conectarse en la lista "Available Networks" (redes disponibles) y haga clic en "Connect" (conectar).

(clic)



3.3 También puede encontrar el icono de la utilidad de red inalámbrica de Belkin en la bandeja del sistema.

**NOTA:**  
Para ver las redes disponibles, debe estar cerca de un punto de acceso o router inalámbrico activo.

**NOTA:**  
Al hacer doble clic en el icono de la utilidad inalámbrica, se abrirá la pantalla "Utility" (utilidad).

Configuración | 5

Asistencia técnica | 6

# BELKIN®

## Tarjeta inalámbrica G+ para portátil

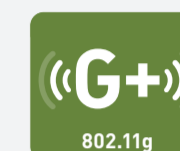
# BELKIN®

## Tarjeta inalámbrica G+ para portátil

# Comience aquí



### Guía de instalación rápida



# BELKIN®

www.belkin.com

**Belkin Ltd.**  
Express Business Park  
Shipton Way, Rushden  
NN10 6GL, Reino Unido  
+44 (0) 1933 35 2000  
+44 (0) 1933 31 2000 fax

**Belkin B.V.**  
Boeing Avenue 333  
1119 PH Schiphol-Rijk  
Países Bajos  
+31 (0) 20 654 7300  
+31 (0) 20 654 7349 fax

**Belkin GmbH**  
Hanebergstrasse 2  
80637 Múnich  
Alemania  
+49 (0) 89 143405 0  
+49 (0) 89 143405 100 fax

**Belkin SAS**  
130 rue de Sully  
92100 Boulogne-Billancourt  
Francia  
+33 (0) 1 41 03 14 40  
+33 (0) 1 41 31 01 72 fax

**Belkin Iberia**  
Avda. Cerro del Águila 3  
28700 San Sebastián de los Reyes  
España  
+34 9 16 25 80 00  
+34 9 02 02 00 34 fax

**Belkin Nordic**  
Knarrarnäsgatan 7  
164 40 Kista  
Suecia  
+46 (0) 8 5229 1870  
+46 (0) 8 5229 1874 fax

© 2006 Belkin Corporation. Todos los derechos reservados.  
Todos los nombres comerciales son marcas registradas de los respectivos fabricantes enumerados.

P74489ef-A

F5D7011

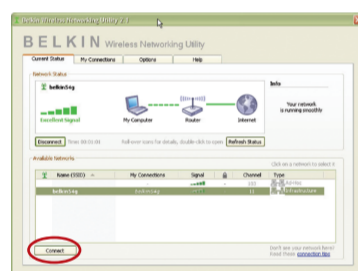
### 3. Configurazione



Come usare il programma di utilità di rete wireless



3.1 Dopo aver riavviato il computer, fare doppio clic sull'icona dell'utilità di rete wireless nel desktop.



3.2 Comparirà la schermata del programma di utilità. Selezionare una rete alla quale collegarsi dalla lista "Available Networks" (Reti disponibili) e fare clic su "Connect" (Collega).

(clic)



3.3 L'icona del programma si può trovare anche sulla barra di stato.

**NOTA BENE:**  
per vedere le reti disponibili, è necessario essere vicini a un router wireless o access point in funzione.

**NOTA BENE:**  
facendo doppio clic sull'icona del programma di utilità sulla barra di stato, si visualizzerà la schermata "Utility".

Configurazione | 5

Assistenza tecnica | 6

# BELKIN®

## Scada di rete G+ wireless per laptop

# BELKIN®

## Scada di rete G+ wireless per laptop

# Inizio



### Guida di installazione rapida



# BELKIN®

www.belkin.com

**Belkin Ltd.**  
Express Business Park  
Shipton Way, Rushden  
NN10 6GL, Regno Unito  
+44 (0) 1933 35 2000  
+44 (0) 1933 31 2000 Fax

**Belkin B.V.**  
Boeing Avenue 333  
1119 PH Schiphol-Rijk  
Paesi Bassi  
+31 (0) 20 654 7300  
+31 (0) 20 654 7349 Fax

**Belkin GmbH**  
Hanebergstrasse 2  
80637 Monaco di Baviera  
Germania  
+49 (0) 89 14 3405 0  
+49 (0) 89 14 3405 100 Fax

**Belkin SAS**  
130 rue de Sully  
92100 Boulogne-Billancourt  
Francia  
+33 (0) 1 41 03 14 40  
+33 (0) 1 41 31 01 72 fax

**Belkin Iberia**  
Avda. Cerro del Águila 3  
28700 San Sebastián de los Reyes  
Spagna  
+34 9 16 25 80 00  
+34 9 02 02 00 34 fax

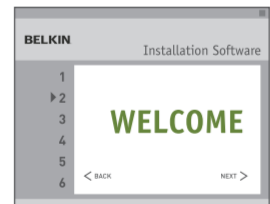
**Belkin Nordic**  
Knarrarnäsgatan 7  
164 40 Kista  
Svezia  
+46 (0) 8 5229 1870  
+46 (0) 8 5229 1874 fax

© 2006 Belkin Corporation. Tutti i diritti riservati.  
Tutti i nomi commerciali sono marchi registrati dai rispettivi produttori.

P74489ef-A

F5D7011

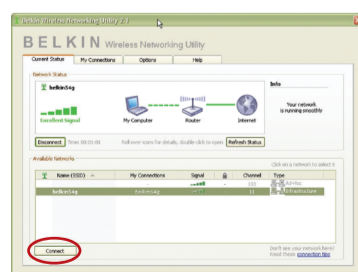
### 3. Configurar



Utilize o utilitário de configuração de rede sem fios



3.1 Depois de reiniciar o computador, faça duplo clique sobre o ícone do utilitário sem fios no ambiente de trabalho.



3.2 O ecrã do utilitário de configuração de rede sem fios irá aparecer. Seleccione uma rede para se ligar de entre a lista de "Redes disponíveis" e faça clique sobre "Connect" (Ligar).

(clique)



3.3 O ícone do utilitário de configuração de rede sem fios pode também ser encontrado na bandeja do sistema.

**NOTA:**  
Para conseguir visualizar as redes disponíveis, deve encontrar-se perto de um router sem fios ou de um ponto de acesso em funcionamento.

**NOTA:**  
Ao fazer duplo clique no ícone do utilitário de configuração de rede sem fios na bandeja do sistema, irá surgir o ecrã "Utilitário".

Configurar | 5

Apoio técnico | 6

# BELKIN®

## Placa de rede sem fios G+ para portátil

# BELKIN®

## Placa de rede sem fios G+ para portátil

# Comece aqui



### Guia de instalação rápida



# BELKIN®

www.belkin.com

**Belkin Ltd.**  
Express Business Park  
Shipton Way, Rushden  
NN10 6GL, Reino Unido  
+44 (0) 1933 35 2000  
+44 (0) 1933 31 2000 fax

**Belkin B.V.**  
Boeing Avenue 333  
1119 PH Schiphol-Rijk  
Holanda  
+31 (0) 20 654 7300  
+31 (0) 20 654 7349 fax

**Belkin GmbH**  
Hanebergstrasse 2  
80637 Múnich  
Alemania  
+49 (0) 89 143405 0  
+49 (0) 89 143405 100 fax

**Belkin SAS**  
130 rue de Sully  
92100 Boulogne-Billancourt  
Francia  
+33 (0) 1 41 03 14 40  
+33 (0) 1 41 31 72 89 fax

**Belkin Iberia**  
Avda. Cerro del Águila 3  
28700 San Sebastián de los Reyes  
Espanha  
+34 9 16 25 80 00  
+34 9 02 02 00 34 fax

**Belkin Nordic**  
Knarrarnäsgatan 7  
164 40 Kista  
Suecia  
+46 (0) 8 5229 1870  
+46 (0) 8 5229 1874 fax

© 2006 Belkin Corporation. Todos os direitos reservados. Todos os nomes de marcas são marcas registradas dos respectivos fabricantes enunciados.

P74489ef-A

F5D7011